

PRECIOS DE SUSCRICION.

En Gerona. . . . . 1 mes 8 rs., 3 id. 20.  
 Resto de España y Portugal . . . . . 3 id. 20.  
 Islas de Cuba y Puerto-Rico, semestre . . . . . 6 pesos  
 en oro, 1 año 8 id.

En Francia. . . . . Trimestre, 30 Semestre, 45 rs.  
 No se servirá ninguna suscripcion, sin previo pago adelantado.—La correspondencia, al Administrador de este periódico.

REDACCION Y ADMON.—PROGRESO,—4, P.º 3.º 1.ª PTA.



DIARIO DE GERONA.

ORGANO DEL PARTIDO LIBERAL DE LA PROVINCIA.

ANUNCIOS.

A los suscritores a medio real la línea en la cuarta plana y a real los no suscritores. Por meses, precios convencionales.—En las planas tercera, segunda y primera, un real más respectivamente.—Anuncios mortuorios en la cuarta plana, desde 40 reales en adelante.—Los comunicados y remitidos de 1.º 30 a 20 reales línea a juicio de esta Administracion.—Todo pago se entiende por adelantado.—Insértese ó nó, no se devuelve ningun original.

CORRESPONSAL EN PARIS, PARA ANUNCIOS Y RECLAMOS.—A. Lorette, 51 bis, rue Sainte Anne.

Número suelto, un real.

OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS

suministradas por la ACADEMIA GERUNDENSE dirigida por N. Carlos del Coral.

Setiembre.—Dia 3. Tiempo medio á mediodia verdadero 11 hs. 59 ms. 19 s.

TERMÓMETRO			Barómetro.	Hig. Sausure.	Estado del cielo.	VIENTO.		Lluvia en mm.
min.	máx.	med.				Dirección.	Intensid.	
23	30	26.5	756.0	82	Variáble.	S.	Brisa.	0.

OBSERVACIONES.—

Notas suministradas por el óptico Sr. Colodon.

Dia 1.—Temperatura—á las ocho de la mañana 26 sobre 0; á las doce 32 sobre 0; á las siete de la tarde 25 sobre 0.  
 El barómetro señaló 755 m.

Seccion Oficial.

Gaceta del 1.—Hacienda.—Circular disponiendo que, á tenor de lo establecido en el art. 77 de las ordenanzas de aduanas para los ganados, las ostras extranjeras destinadas á los criaderos se desembarquen y reconozcan en el momento de la llegada al puerto del buque que las conduzca, previa obligacion del consignatario de cumplir las formalidades establecidas para el despacho y satisfacer los derechos de Arancel.

Otra de la Direccion general de Aduanas á los administradores de Hacienda, para que presten su apoyo á las medidas que se adopten por los jefes de las comandancias de carabineros para que el servicio pueda practicarse con la necesaria precision en las provincias marítimas y fronteras en que se presente la epidemia cólica.

Boletin Oficial del dia 2.—Gobierno de provincia.—Circular manifestando á los Alcaldes que no hayan remitido la relacion certificada del alistamiento rectificado de los mozos comprendidos en el segundo reemplazo de este año, que si no cumplen este servicio á correo seguido, se procederá contra ellos en la forma y modo que proceda.

GERONA 4 DE SETIEMBRE DE 1885.

Nos ratificamos.

Hace algunos dias supimos que una Comision de liberales de Cassá de la Selva compuesta de cuarenta y un vecinos, habia ido á Fornells de la Selva á visitar á nuestro ilustre correligionario Excmo. Sr. D. Víctor Balaguer, y aunque supimos con bastantes detalles lo ocurrido allí, no quisimos decir una palabra para evitar el que se nos pudiera achacar una intransigencia que no sentimos y un rencor que jamás hemos abrigado en nuestro corazón ni aun para nuestros mas encarnizados adversarios.

A los pocos dias, un colega local

publicó la visita de esos liberales, y aunque pudimos muy bien aclarar los conceptos con que la daba, preferimos tambien guardar silencio, y eso que en el suelto se dirijian ataques á nuestros amigos los liberales-monárquicos de dicha villa.

Al cabo de dos ó tres dias más, nuestro apreciado colega de Barcelona *El Barcelonés*, con referencia á su Corresponsal de esta ciudad y con el título *Don Víctor Balaguer en Gerona*, publicó un artículo encaminado á demostrar lo agasajado y respetado que en esta provincia estaba y es, con sobrada justicia, tan ilustrado patriota, haciendo hincapié en la visita de los liberales de Cassá, dando á esta visita carácter puramente político y partiendo de la base falsa de que aquella Comision estaba compuesta de liberales-monárquicos. Partiendo de este error, se extendió el mencionado colega en relatar con tintes marcados de verdad, el discurso pronunciado por el señor Balaguer que, á su vez, habia sido tambien víctima de una superscheria tomando por correligionarios á todos los visitantes, cuando en verdad solo habian cuatro ó seis monárquicos, perteneciendo los demas á los partidos republicano-federal la mayoria y al posibilista una muy pequeña parte.

Si la visita hubiera tenido solamente el carácter amistoso y hubiera respondido al deseo de aquellos liberales de hacer presente al señor Balaguer la simpatia personal y el cariño que merece por sus servicios á la patria y á la libertad, no solo hubiéramos callado, si nó que hubiéramos hasta aplaudido acto de tal deferencia en obsequio á uno de los primeros hombres de nuestro partido; pero como tal acto se revistió de un color que no podia tener y se le daba una significacion absolutamente falsa, nos vimos en la necesidad de hacer comprender á *El Barcelonés* que habia sido víctima de una mistificacion, y escribimos el artículo que conocen nuestros lectores.

Descubiertos los que intentaban pasar por oro de ley á los ojos de Balaguer, acudieron á su afin *El Demócrata* ignorando porque no lo hicieron á su congénere *La Federacion*—y el primero de los apreciables colegas salió á la palestra intentando justificar lo que no tiene justificacion y obligándonos á dedicarle una extensa contestacion que no ha podido rebatir en su artículo de ayer, del que nos ocuparemos en breve Dios mediante.

No contentos los del viage á Fornells con tener á su disposicion *El Demócrata* para tergiversar la verdad de los hechos é injuriar á nuestros correligionarios, han acudido tambien á un órgano de nuestro propio partido, y *El Constitucional*, no teniendo en cuenta la gravedad del paso que iba á dar, hace causa comun con *El Demócrata*, intenta poner á LA LUCHA en contradiccion consigo mismo, procura desviar el acto de la visita á Fornells cambiando terminos inadmisibles y ayuda á los federales de Cassá á combatir á nuestros correligionarios, que debian serlo de ambos, no solo negándoles todo título de consideracion política, sino llamándolos poco menos que enemigos de la libertad y degradados mistificadores.

Crea el apreciable colega que nos ha causado grande sorpresa su actitud, como debe creer lo mucho que hemos luchado antes de cojer la pluma para contestarle, porque si bien es verdad que cuando se trata de adversarios contendemos con ánimo firme y sereno, tambien lo es que, cuando hemos de discutir con los que se llaman nuestros correligionarios, no podemos dar y por las consecuencias que á veces reportan ciertas actitudes. Pero se trata de decir la verdad y de dejarla en su lugar; se trata de defender á los amigos políticos que á nuestro lado estuvieron siempre y, por tanto, solo en cumplimiento de un deber ineludible vamos á decir lo menos posible procurando ser lacónicos.

El artículo que el colega nos dedica puede dividirse en tres partes: el recuerdo que nos hace de un artículo publicado en nuestra edicion del 29 de Marzo último en que declarabamos rota toda inteligencia entre liberales y conservadores: el carácter político que intenta dar á la visita hecha al señor Balaguer por los liberales de Cassá de la Selva, y el anatema que lanza contra nuestros buenos amigos de la vecina villa.

¿A que viene el recuerdo de nuestro artículo? *El Constitucional* sabe perfectamente y muchos amigos suyos mejor que el colega, que LA LUCHA y sus hombres, no solo rompieron con los conservadores de la provincia, sino que hasta determinadas y antiguas amistades particulares han terminado por consecuencia de nuestra decidida actitud. Nada con los conservadores dijimos, y nada, absolutamente nada con los conservadores repetimos, porque queremos el completo deslinde de campos sin mistificaciones blancas ni rojas, y porque aspiramos á la formacion ante todo y por encima de todo, del partido liberal-monárquico que reconoce sin distingos la jefatura del ilustre hombre público D. Práxedes Mateo Sagasta. Esto hemos dicho y esto decimos; ¿hemos faltado á nuestro propósito? Citenos el apreciable colega el número en donde esta la contradiccion, antes de recordarnos lo que venimos diciendo y haciendo por escrito y de palabra.

La visita que los liberales de Cassá hicieron al señor Balaguer no tuvo

carácter amistoso, si nó que se le dió político, pretendiendo los visitantes pasar por correligionarios del señor Balaguer. ¿Quiere el colega una prueba de esas que no admite ni siquiera duda? Pues en su edicion del ventuno de Agosto último la tiene. En la copia que hace del discurso pronunciado por el señor Balaguer, dijo este hombre público á la Comision de Cassá lo siguiente:

Formemos, pues, asi todos unidos y todos fraternalmente enlazados, un gran partido liberal en Cataluña, proclamando jefe al señor Sagasta, y asi contribuiremos, con esa gran concentracion de fuerzas, á que triunfen y se consoliden los principios democráticos en este pais y que acabe de una vez, y pronto y para siempre, el partido conservador, que aún siendo dirigido por un hombre tan ilustre y tan eminente como el señor Cánovas, hoy, por sus errores y por sus desgracias, causa la infelicidad y la ruina de nuestra España.

Si los de Cassá se hubieran anunciado al señor Balaguer como una Comision de todos los partidos de Cassá de la Selva ¿les hubiera aconsejado el señor Balaguer constituir todos jefatura del señor Sagasta? De ninguna manera; hubiera ultrajado á los republicanos allí presentes pidiéndoles ó aconsejándoles abdicaran de sus principios, y el señor Balaguer no es ni puede ser capaz de semejante falta de cortesía y de sentido práctico. Les dijo lo que les dijo y habló como hablo, creyendo que todos eran liberales monárquicos y creyó que todos eran liberales monárquicos porque así se lo debieran anunciar, y la prueba de que así fué, la tenemos tambien en que ni uno solo de los republicanos allí presentes dijo al señor Balaguer lo que debió decir respetuosamente despues de tal consejo. Callaron; nadie contestó asintiendo ni disintiendo á lo dicho por el señor Balaguer, lo cual nó quita para que terminado el acto se hablara y se fumara en vulgar y más ó menos íntima conversacion. Ya vé *El Constitucional* como sus afirmaciones son erróneas y como se sorprendió la buena fé de nuestro comun y distinguido amigo el señor Balaguer.

Tambien está en un error el colega al decir que allí habia una buena representacion del partido liberal-monárquico. Si tuvieramos espacio, le daríamos á conocer el nombre y apellido de cuantos fueron á Fornells, y le rogáramos nos dijera cuantos monárquicos habia entre ellos, fuera de los señores D. Francisco Codolá, Don Mariano Codolá, D. Salvio Gené, Don Gaspart Gené, D. Miguel Mestres y Alsina y D. Salvador Cristiá. Pero nos falta el espacio y renunciamos á añadir nuevas pruebas, toda vez que de seguro el colega, mejor enterado, comprenderá no puede insistir en una afirmacion que le será difícil sostener, por no decir imposible, á no ser que los republicanos é indiferentes de Cassá se digan ahora lo contrario de lo que se han llamado hasta hoy y renuncien en obsequio al colega á sus creencias de siempre, cosa que nos alegra

ría verificaran personalmente como prueba eficaz del mérito y fuerza de los principios monárquicos.

¡Qué nuestros amigos no son liberales! ¿Quién ó quienes mas que ellos han dado pruebas de estar á las órdenes del indiscutible jefe de nuestro partido durante estos últimos años? Quien ó quienes han estado á nuestro lado obedeciendo las órdenes de nuestros jefes mas que ellos? Quien ó quienes han constituido Comité de nuestro partido exponiéndose á las iras de la política de campanario que hacen los federales de Cassá, en su propósito de mandar siempre, lo mismo cuando se practica el sufragio universal que cuando se ven en minoría con el sufragio restringido? Y sobre todo ¿que han hecho á *El Constitucional* nuestros amigos para que así los maltrate? Hecha la fusión de los elementos izquierdistas en el partido que hoy todos formamos, deben borrarse pasadas y tristes rencillas y acumular todas nuestras fuerzas á la formación, por medio de la concentración, del gran partido de que hablaba á los de Cassá el señor Balaguer. ¿Porqué no se hace en Cassá? Quien tiene la culpa? No lo sabemos. No somos nosotros, no son nuestros amigos; y no queremos hoy meternos en terrenos de cierto carácter puramente local y que explican á las mil maravillas el porqué de lo que acontece. Nosotros nada tenemos que ver ni con los republicanos ni con los carlistas ni con los conservadores cuando nos referimos á nuestra colectividad. Debemos llevar á efecto, ante todo, la unión de nuestros elementos allí en donde no esten unidos y formar el partido liberal-dinástico. ¿Está *El Constitucional* á nuestro lado? Pues aunemos y no disgreguemos, ni menos rechacemos á los que vengan á cobijarse bajo la bandera de Sagasta. ¿No está? Pues dígalos de una vez y terminaremos de un solo esfuerzo toda nuestra misión. Lo demás en él no conduce mas que á mantener vivas divisiones y rencillas que debieran haber desaparecido.

Terminamos ya, lamentando la actitud del colega en esta cuestion y ratificándonos en absoluto en cuanto tenemos dicho.

**NUESTROS CORRESPONSALES.**

Madrid 1.º de Setiembre de 1885.  
Carta independiente.  
Sr. Director de LA LUCHA.

Por mas que el general Terreros, fijó como plazo máximo para el regreso de uno de los buques de la expedición, el día 30 del próximo pasado agosto, ni en todo el día de ayer ni en el de hoy hasta la hora de comenzar esta carta, segun me han asegurado en los centros oficiales, no se ha recibido ningun telegrama de Filipinas que con esto se relacione. Respecto á la nota de Berlin, nuestro representante en aquella capital ha enviado por el telegrafo, el contenido de dicha nota que se espera llegue á Madrid mañana. En el fondo del documento, que parece bastante extenso segun los informes que se dan por su extracto, parece que el gobierno alemán defiende, si bien con salvedades y distingos, un derecho á la ocupacion de las Carolinas y dirige sus esfuerzos á prolongar las negociaciones en términos ambiguos y sin declaracion expresa, sin duda para ganar tiempo á tener noticias sobre la expedición alemana. La forma de la nota acusa casi en su totalidad la mas sentida manifestacion de amistad y de concordia. Es indudable que el gobierno, en vista de todo esto, no dejará de ir tomando cuantas medidas aconseja la prudencia. Hasta que no se conozcan de una manera tan precisa como terminante el verdadero curso de todos estos no muy agradables acontecimientos, creo debería observarse la mas absoluta reserva, entre otras razones porque

aventurar juicios y falsas suposiciones fundadas en conjeturas, á mas que á nada beneficioso pueda conducir, es posible que si no perjudiciales, llegasen á dar un resultado por lo menos negativo.

Segun noticias de Sevilla, es muy posible que el Gobernador de aquella capital señor Alcazar venga á Madrid llamado por el señor Villaverde. Entre otras interpretaciones, se da como lo mas probable que al llamar el Ministro de la Gobernacion al señor Alcazar, es para encomendarle el Gobierno de Barcelona.

S. M. el Rey ha terminado un diario en el que se encuentran reunidos cuantos sucesos, noticias, telegramas y cartas se relacionan con su viaje por Alemania. Este trabajo, el que segun se dice es muy interesante, se debe encontrar ya terminado, y S. M. ha sido auxiliado para hacerlo, por el oficial del Ministerio de Estado señor Uriarte, quien marchó á la Granja con tal objeto.

Telegrafian de París á un periódico de la mañana, que la Santa Sede ha disuelto el matrimonio del hijo de los señores Duques de la Torre, Conde de San Antonio.

Segun noticias de Málaga, lo ocurrido con motivo de haber tratado algunos centenares de personas de celebrar una manifestacion anti-germánica sin autorizacion previa de la autoridad, no ha revestido importancia alguna.

La epidemia colérica, como dias anteriores, continúa en el periodo de decrecimiento.—R.

**Hostalrich 2 Setiembre 1885.**

Lo que le dicen á V. «varios vecinos de Hostalrich» en su comunicado inserto en LA LUCHA de hoy, es la verdad pura y desnuda.

Aquí, por ahora y á Dios gracias, no tenemos novedad alguna respecto á salud pública, por mas que, á nuestro famoso doctor Lucientes, el mismo Llena, se le haya antojado otra cosa.

Al señor Francisco le pareció que era diarrea colérica el cólico ordinario de un pobre soldado, y vió microbios hasta en las puntas de su sedoso bigote.

Y como el hombre no anda ya muy fuerte en ciencia médica, y acabará por perder hasta el *oremus* detrás de la politiquilla local, de ahí que engatusara al Gobernador del Castillo, haciéndole ver que habia *bacillus* donde habia tan solo un excesivo atracón de frutas y sendos tragos de agua.

Y si nó que nos diga algo el ilustrado Teniente de la compañía que guarda el encantado Castillo de esta villa.

No habia, pues, motivo para dar partes espeluznantes, ni para obligar á nuestro (?) Ayuntamiento y honorable Junta local de sanidad, á que bailaran una mazurka á altas horas de la noche, como sucedió en la del 30 del pasado mes.

Moderate en lo sucesivo sus impetus coléricos lo señor Francisco, dedíquese al estudio que bien lo necesita, y entonces tal vez no dará esas ridiculas campanadas, que son la risa de la gente sensata y la broma de los facultativos ilustrados.

En vez de matar el tiempo por la calle del Arrabal, por ejemplo, estudie á Kok, Pasteur, Ferrán, al Doctor Matas y tantos otros, y entonces llegue tal vez lo señor Francisco á recobrar el prestigio que ha perdido ya y pierde todavía entre muchos de sus clientes.

Por mas que á mi me importa menos del valor de un gato muerto que lo señor Francisco sea buen ó mal Médico, me es igual; tanto se me dá que sea esto, como que un dia se dedique á aprender el francés. ó quiera ser librero ó comerciante de drogas, ó dirija de nuevo sus pasos á la Universidad ó al Instituto.

Hay hombres que no han nacido para las letras. Créame el señor Francisco, y aproveche su amistad con el Basteret, ó en Martí espardeñé.

Ahi, ahi es donde tiene ancho campo para sus miras del porvenir.

Lo señor Francisco, que ha intentado poner una tienda de *cutillas* para hacerle la competencia á Dauder; que estableció un depósito de calzado para molestar á Sebastian Arenas; que quiso instalar un almacen de aceite para espantar al señor Jullá; que ha tratado de abrir panaderías, tabernas y carnicerías, debe ahora declarar la guerra al Basteret y á Martí espardeñé.

Es posible que Dios le llame por estos caminos, y toda vez que su talla es corta como hombre de ciencia médica, tal vez llegue á ser una notabilidad en el oficio de San José ó en el de la *espardeña*.

Y dejando ahora en paz á ese pequeño tigre, á quien vengo estudiando hace años, voy á cumplir, amigo Director, con un grato deber que imponen las leyes de la hospitalidad y de la cortesía.

Tenemos en esta varias familias que nos honran con su presencia. Las hay algunas de Barcelona, y hasta creo que en esa capital y, entre ellas, la de los conocidos Sres. Pons y Ribas, acreditadísimos fabricantes de muebles de lujo que tienen abierto su grandioso almacen en Barcelona, calle de la Ciudad.

Yo les doy á todos la bienvenida, deseándoles que les sienta bien el aire purísimo de estas montañas, y vuelvan en su día sanos y salvos á sus respectivos hogares.

Hostalrich ofrece hoy pocos atractivos á la gente que veranea; pero cuando esto se vaya á paseo, y con la desaparicion de los conservadores (que será pronto) ocupe el poder el partido liberal que capitanea D. Práxedes M. Sagasta, hasta las piedras cambiarán la cara en esta villa, y lo que hoy parece un cementerio, serán mañana campos eliseos ó el paraíso del profeta; como Vdes. gusten.

El Corresponsal.

**Gacetilla General.**

Segun noticia adquirida en los Centros oficiales, en Castelló de Ampurias ha tenido lugar otro caso sospechoso.

—La Junta de Sanidad ha dispuesto que todos los que en lo sucesivo sean atacados por la enfermedad reinante tanto en el Hospicio como en el Hospital Provincial, sean trasladados al Hospital de coléricos que el Ayuntamiento tiene establecido, de acuerdo con los Médicos de la Sanidad provincial.

—Segun ayer oimos decir al señor Gobernador Civil, muy en breve saldrá acompañado de los Médicos señores Porcalla y Detrell, con direccion á Ripoll, San Juan de las Abadesas, Ogassa y Campdevanol con objeto de inspeccionar el estado sanitario de dichas poblaciones. Al efecto, piensa tambien invitar, por si quieren acompañarle, al Presidente de la Diputacion provincial y al Diputado de aquel partido que acepte la invitacion. No dudamos ni un momento que aceptarán los invitados, dado el patriotismo que les distingue y el cariño que profesan á los pueblos de la provincia.

Terminada la visita, el señor Gonzalez Serrano tiene proyectado visitar á Puigcerdá en donde se detendrá dos ó tres dias.

—El Gobierno ha autorizado á su Delegado en esta provincia, para que atienda en cuanto los fondos que se le han remitido lo permitan, las necesidades urgentes de la inspeccion facultativa establecida en Port-bou.

Hemos oido decir á persona de mucho crédito, que de esos fondos recibidos, piensa el señor Gobernador en-

tregar 2000 pesetas al Alcalde de esta capital para las atenciones sanitarias urgentes.

Esto último lo aplaudiremos muy de veras, tanto como censuramos los gastos inútiles que el gobierno hace en Port-bou molestando en vano á los viajeros que vienen á un país casi en su totalidad víctima de la enfermedad que sirve de excusa para que amigos y deudos cobren buenas pagas.

—Nuestros suscritores de Colomés se quejan de no recibir LA LUCHA con regularidad. El mal está, segun nuestros informes, en las Ambulancias, y bueno fuera que el señor Administrador del ramo en esta provincia, á quien denunciarnos el abuso, hiciera la oportuna reclamacion, cosa que le agradeceríamos.

—El célebre monterilla de Viladrau ha informado mal la instancia de los jóvenes de aquel pueblo que piden se les permita bailar en el salon de nuestro amigo señor Serra, cuyo delito no es otro que el ser liberal. Parece que el Alcalde aquel dice en el informe cosas que encierran absoluta falta de verdad y ha jurado que, quiera ó nó la superioridad, no se bailará en el salon de nuestro amigo porque así lo tiene acordado aquel antiguo servidor de D. Carlos de Borbon y Este.

Como el señor Gonzalez Serrano no se casa con caeques del corte de aquel Alcalde, no dudamos que bien enterado del despótico proceder del montera de Viladrau, hará justicia y, con arreglo á esta, decretará lo mas procedente, porque lo que ocurre en Viladrau no puede tolerarse. Allí los liberales son flotas, señor Gobernador, segun hemos probado distintas veces.

—Anteanoche no ardió la luz eléctrica en la Rambla y plaza de la Constitucion.

A este paso, esa electricidad será pasiva é inofensiva, y deben evitarse fracasos que no hablan muy alto en favor de la formalidad.

—Fue tan extraordinario el huracán que reinó hace unos dias en San Felix de Pallarols, que en el *Mas Bellach* de aquel término arrancó de cuajo mas de cien robles, algunos seculares, y el que tenia las raíces mas fuertes quedó tronchado de una manera increíble. Así se nos dice por persona que ha visto los resultados de tan fuerte viento.

—Encarecidamente rogamos á nuestros queridos Corresponsales y demás amigos que nos honran con su cooperacion, se circunscriban cuanto les sea posible, especialmente los primeros, para no vernos en el sensible caso de tener que demorar sus cartas por la mucha aglomeracion de originales.

No extrañen les dirijamos este ruego: los dejamos en completa libertad para obrar como lo tengan por conveniente, que gracias debemos darles y les damos por sus muestras de afecto hacia LA LUCHA; pero si les es posible, vean de complacernos en la medida de sus fuerzas.

—Por si el digno Teniente-Fiscal de esta Audiencia de lo criminal no tenia bastante con la enfermedad que le aqueja, y de la cual ayer se encontraba algo aliviado, ahora resulta que su señora madre política está gravemente enferma en Villafranca del Panadés, para cuyo punto ha salido su distinguida esposa.

De todas veras deseamos terminen los pesares y disgustos que aquejan hoy al señor Sangenis.

—Víctima de una penosa y larga enfermedad y á una edad bastante avanzada, el domingo último falleció la madre de nuestro particular amigo D. José Franquet y Serra, á quien acompañamos en el sentimiento.

—La Comision Provincial ha acordado conceder á S. Juan de las Abadesas y á Campdevanol, respectivamente, las cantidades de 500 y 300 pesetas,

como auxilio para atender á las atenciones sanitarias.

—Hoy deben salir para el santuario de los Angeles ciento y pico de los acogidos en el Hospicio y muy en breve lo efectuarán unos ochenta para el santuario del Culler.

—La Comision Provincial ha acordado, en sesion de anteayer conceder á Ripoll 500 pesetas y desinfectantes que se remitirán en el acto, para combatir la marcha de la epidemia.

—Señor Gobernador: en la sala ó sitio titulado de observacion que hay en el Hospital Provincial, y que hoy es verdadero Hospital de coléricos, hay en observacion un hombre que no tiene sintoma alguno colérico y si solo unas pequeñas úlceras en las piernas.

Junto á este pobre hombre se han muerto dos coléricos y no obstante, sigue de observacion segun nuestras noticias. Esto, si no es una inhumanidad, se le parece mucho y llamamos su atencion rogándole se instruya el oportuno expediente y se ponga el debido correctivo á quien resulte culpable de tan inícuca medida. Por hoy no decimos mas y algo añadiremos si á ello se nos obliga.

—En todo el dia de ayer no se registró ninguna nueva invasion, ni en la ciudad, ni en los establecimientos de Beneficencia. Los invadidos anteayer en el Hospicio, continúan en igual estado de gravedad.

—Los partes sanitarios recibidos en este Gobierno, arrojan el siguiente resultado:

Verges, atacados 5, fallecidos 1.—La Escala, 2 y 0.—Besalú, 1 y 0.—S. Estéban de Bas, 1 y 1.—Parroquia de Besalú, 1 y 0.—Palau de Montagut, 1 y 1.—Campdevanol, 4 y 1.—Bañolas, 9 y 0.—La Piña, 0 y 1.—Anglés, 1 y 0.—Ogassa dos dias, 15 y 1.—S. Juan las Abadesas dos dias, 15 y 9.—Begudá, 7 y 2.—Ripoll, 4 y 2.

Las demás poblaciones no mencionadas, sin novedad.

finos y, al parecer, para encumbrar á ciertas personalidades y hundir á otras, ó quizás para evitar la odiosidad que habia existido entre dos pueblos vecinos que desde muchos años se disputaron la supremacia uno de otro.

Lo que si es verdaderamente extraño, es que no se haya desarrollado en esta poblacion el verdadero cólera indiano, por la sencilla razon de que no se ha cumplido ninguna de las reglas de higiene pública que en estos casos se requirieren. Esto no es debido á incuria de la Junta de Sanidad que se ha reunido casi todos los dias; es debido á que las reuniones de dicha Junta han sido cual reuniones de políticos de café, en las que mucho se habla, mucho se propone y nada se realiza.

Se han publicado bandos que no se han cumplido y tan solo han tenido la desgracia de permanecer cual letra muerta en la Casa Consistorial, dándose vergüenza que á su misma cara, no se habia cumplido lo que por ellos se habia publicado.

Sentado esto, debo manifestarle claramente y con la sincera lealtad que sabe V. me caracteriza, algo de lo que aqui pasa referente á enfermedades.

Desde larga fecha venia yo recomendando y aconsejando á mis amigos y clientes la mejor norma en el método de vida, pues tenia fundadas razones hijas de la experiencia en este pais y al mismo tiempo al ver la constelacion médica reinante, que si no se tenia cuidado en las tres semanas posteriores al 15 de Agosto época crítica por ser la de la recoleccion de la avellana, nos veriamos con algunos casos que podrian hacer peligrar la salud pública.

Vino en efecto este período y fué cuando se empezaron á ver algunos casos de «enteritis aguda» y algun otro de verdadero «cólera esporádico» ó cólera del pais. Fundé mi diagnóstico; primeramente, en la igualdad de síntomas que presentaban estos enfermos con otros que habia tenido ocasion de ver durante mi estancia como practicante en los hospitales civil y militar de Barcelona; segundo, en la igualdad de síntomas presentados idénticos á los observados á tres enfermos en el pasado año, y que su enfermedad fué hija de idénticas causas y en la misma época que las actuales, y por fin, fundé principalmente mi diagnóstico en lo leído en los autores que para mi consulta particular tengo.

Todos los atacados hasta aquí, han comenzado por un exceso en las comidas y casi todos por confesion propia, nos declararon como primer dato etiológico, un atracón de fruta, especialmente los pepinos y la avellana seguidos de exceso en la bebida; dados estos antecedentes, creo teniamos ya sobrado motivo para sospechar la NO existencia del cólera morbo asiático, mayormente no habiéndose presentado ni un solo caso debido al contagio. Además, comprender no sé la existencia de una epidemia que se presenta pujante el primer dia dándonos dos defunciones (que pongo en tela de juicio) y seis atacados que creo siguen bastante bien y que á los dias siguientes deje de darnos infecciones ó ataques para quedar en que solo hay un muerto y cero atacados, dándose de alta á todos los demás.

Por otra parte, en todos los enfermos que yo he tenido ocasion de ver, ni en uno solo he podido observar los vómitos ni diarrea riciforme ó sea como infusion de té, teniendo en suspension granos de arroz ó gotitas de leche, ó mejor verdadera agua de arroz; ha faltado en verdadera la supresion de orina y la afonía, síntomas característicos de esta afeccion y que segun Jaccoud, Moynach, Bouchut y otros autores creen capaces por sí solos de reconocer esta afeccion.

Dado el tiempo que hacen durar nuestra epidemia, todo el pueblo debería estar ya infeccionado, pues hubieran formado focos que infectasen la urbe que su suelo y las aguas de la poblacion, pues que esta se surte de aguas de pozos, algunos de ellos de sospechosa potabilidad, focos que, segun los recientes trabajos de Pettenhofer, son los productores incasantes de las nuevas invaciones de los pueblos. Además, impunes y sin sintoma alguno colérico han pasado enterradores, carpinteros, lavanderas y gente que han cuidado á los enfermos y fallecidos, y que todos han tenido contacto directo é intimo con dichos enfermos y fallecidos; gentes todas predispuestas al contagio por no ser un modelo su método de vida, y gente que siempre han sido los que han sufrido los primeros ataques del verdadero cólera morbo asiático, segun nos los relata el célebre Jaccosit en las notas de la página 231 tomo 3.º de su Patología interna.

En fin, si hoy no conocemos en Inglés foco colérico alguno y si tan solo falta absoluta de medidas higiénicas; si no á habido caso alguno de contagio y si en los enfermos habidos no se han hallado sintomas característicos de cólera morbo asiático ¿Podemos diagnosticar de tal la enfermedad que aisladamente y en ciertos individuos se ha presentado y que en el transcurso de mes y medio dicen ha ocasionado catorce víctimas? A mi modo de ver, nó.

Hoy mas que nunca apoyo mi aserto en la autoridad del sabio Dieulafoy quien tratando de esta epidemica afeccion, sienta como principio que nada hay de común entre ésta y el cólera Nostras ó Esporádico, y recomienda á los Médicos ser muy cautos para hacer el diagnóstico diferencial de estas afecciones; pero hoy tenemos la desgracia que algunos Médicos, dejándose llevar por la *coleromanía*, diagnostican á todos sus enfermos de cólera asiático tan solo por oír hablar de esta enfermedad y por ver sintomas parecidos á los de la misma, sin cuidarse de los caracteres esenciales de los vómitos y deposiciones que son la única clave y piedra fundamental para hacer un verdadero diagnóstico.

En vista de todo esto, me atengo á la afirmacion hecha al principio de esta ya interminable carta de que el cólera de Inglés es completamente ilusorio y nacido tan solo de un error craso ó de una mala intencion.

Doy á V. anticipadas gracias por la insercion en su ilustrado periódico de estas desaliñadas líneas, y aprovecha esta ocasion para reiterarse de usted afectísimo amigo y S. S. q. s. b. m.

Celestino Roig, Médico de Inglés.

### Provincias.

En Tortosa se hallan casi paralizadas las transacciones comerciales al igual que las agrícolas.

En todos los establecimientos, con excepcion de los que se dedican á la venta de artículos de primera necesidad, los ingresos han disminuido considerablemente.

—Hé aqui un ejemplo digno de ser imitado.

Un industrial de Tarragona, D. Miguel Malé, adoptó desde hace algun tiempo la filantrópica decision de auxiliar á los obreros que trabajaban en su taller y á las familias de las mismas.

A pesar de la angustiosa crisis por que atraviesa hoy la industria, abona el jornal á sus operarios; y en caso de enfermedad de éstos ó sus familias les costeará cuanto necesiten. El mencionado industrial merece entusiastas alabanzas.

### GACETILLA RELIGIOSA.

Santo de hoy.  
Stas. Cándida y Rosalía vgs.

## Seccion Comercial.

BOLSA DE BARCELONA—Cambios corrientes en 3 de Setiembre de 1885, á las 4 de la tarde.		Capital PESETAS.	Queda Dinero	Papel.
EFECTOS PÚBLICOS.				
Títulos al portador perpétua interior:				
Id. id. exterior.	500	59'42 1/2	59'47 1/2	59'23 1/2
Id. deuda amortizable.	500	59'17 1/2	78'75	78'75
Billetes del Tesoro de Guha.	500	87'50	87'90	87'90
ACCIONES.				
Banco de Préstamos y descuentos.	500	82'35	82'65	82'65
Id. Hispano Colonial.	1250	93'00	93'50	93'50
Ferro-caril Medina del Campo y Orense á Vigo.	500	18'25	18'50	18'50
Id. de Tarragona, Barcelona y Francia.	475	36'50	36'85	36'85
OBLIGACIONES.				
Ferro-cariles de Barcelona á Tarragona y Fran.	500	104'75	104'75	104'75
Id. de Almansa á Valencia y Tarragona.	475	53'00	54'00	54'00
Id. de Medina, Zamora y Orense á Vigo.	500	44'00	44'25	44'25
Id. y Minas de San Juan de las Abades as.	500	83'40	83'60	83'60

Telégramas de nuestro servicio particular.

### Telégramas

Madrid 3 á las 12'45 m.—*El Correo* lamenta que la prensa ministerial dirija ataques al señor Sagasta con motivo del viaje del rey á Alemania, olvidando las pruebas de desinterés y patriotismo de que dá ejemplo la prensa liberal, deseosa de suscitar dificultades al gobierno.

Créese que hasta el sábado no se recibirá el Memorandum de Berlin.

Nada se sabe del resultado de la expedicion española á las Carolinas.

París 3 1'55 n.—Nueve mujeres han presentado su candidatura para las elecciones de Francia. Se cree que todas quedarán derrotadas.

DIRECTOR; D. JOAQUIN RUIZ BLANCH.

### Anuncios.

## SUSTITUCION

PARA EL SERVICIO MILITAR

Don Dionisio Gomez y Don Miguel Gomez, Padre é hijo, propietarios vecinos de Gerona.

Se proporcionarán sustitutos para Ultramar, á los mozos que les haya cabido la suerte. También aseguran los concurrentes antes del sorteo que ha de verificarse en el mes de Diciembre del actual año 1885; advirtiendo, que dichos asegurados quedan libres á todo evento, por el precio de 1150 pesetas, tanto á los que les toque la suerte para Ultramar como para la Peninsula.

Dirigirse al despacho, frente al Odeon número 1, entresuelo, subida de Santo Domingo, y tambien en la de Albareda núm. 22 piso segundo.

### ESPECIFICO

## CONTRA EL GÓLERA

Láudano de Sidenham, por **Munera**.—Método del Dr. Tunisi.—Véase el prospecto.

Frasco esmerilado, tapon cuenta-gotas, 8 reales.

Farmacia **MUNERA** hermanos, Escudillers, 22, Barcelona.

Unico depósito en Gerona; D. Agustin Garriga, farmacéutico, calle de la Plateria, núm. 29. 3-6

### SE NECESITA

un aprendiz ganando enseguida, en el establecimiento de José Sabater. Ciudadanos número 10.



## D. ENRIQUE SENDRA Y SABATÉ

Falleció el dia 14 de Julio último,  
(Q. E. P. D.)

Sus desconsoladas madre, hija, tíos y demás parientes, ruegan á sus amigos le tengan presente en sus oraciones y asistan á los funerales que, por el eterno descanso de su alma, tendrán lugar hoy viernes á las nueve de la mañana en la Iglesia de Nuestra Señora del Carmen.

La misa de perdon á las 11.  
El duelo se dá por despedido.

### Remitido.

Anglés 2 de Setiembre de 1885.

Sr. Director de LA LUCHA.

Mi distinguido amigo: despues de una ausencia de cinco dias de esta poblacion para asuntos propios, encontréme á mi llegada con la declaracion oficial del cólera. No me sorprendió nada esto, pues sabia perfectamente que esperaban ciertas gentes la mas insignificante conyuntura para hacer dicha declaracion y escogieron para ello los breves dias de mi ausencia.

Sentado esto, debo decir sin ambages y en alta voz, que el cólera de Inglés es completamente ilusorio por no decir farsa tramada no se por que

BANCO HISPANO COLONIAL.

Anuncio.

Venciendo en 1.º de Octubre próximo el cupón Núm. 21 de los *Billetes Hipotecarios del Tesoro de la Isla de Cuba*, se procederá á su pago desde el expresado día, de 9 á 11 y media de la mañana.

El pago se efectuará presentando los interesados los Cupones, acompañados de doble factura talonaria, que se facilitará gratis en las Oficinas de esta Sociedad, Rambla de Estudios, n.º 1, Barcelona; en el Banco Hipotecario de España, en Madrid; en casa de los Corresponsales designados ya en Provincias; en París, en el Banco de París y de los Países-Bajos, y en Londres, en casa de los Sres. Uthoff y C.ª

Los *Billetes* que han resultado amortizados en el sorteo de este día, podrán presentarse asimismo al cobro de las 500 Pesetas que cada uno de ellos representa, por medio de doble factura, que se facilitará en los puntos designados.

Los tenedores de los Cupones y de los *Billetes* amortizados que deseen cobrarlos en Provincias, donde haya designada representación de esta Sociedad deberán presentarlos á los Comisionados de la misma desde el 10 al 20 de este mes.

En Madrid y Barcelona en que existen los talonarios de comprobación, se efectuará el pago siempre sin necesidad de la anticipada presentación que se requiere para Provincias.

Se señalan para el pago en Barcelona los días desde el 1.º al 19 de Octubre y trascurrido este plazo, se admitirán los Cupones y *Billetes* amortizados los lunes y martes de cada semana, á las horas expresadas.

Barcelona 1.º de Setiembre de 1885.  
—El Secretario general, *Aristides de Artiñano*.

Gerona 2 de Setiembre de 1885.

Los Comisionados en esta capital, *Ordeig é hijo y Compañía*.

BANCO HISPANO COLONIAL.

Anuncio.

Celebrado en este día, con asistencia del Notario D. Manuel de la Ratea el sorteo de amortización de 6,750 *Billetes Hipotecarios del Tesoro de la Isla de Cuba*, según lo dispuesto en el art. 7.º del Real decreto de 12 de Junio de 1880; han resultado favorecidas las bolas.

Números, 274, 341, 368, 379, 636, 706, 763, 849, 959.

En su consecuencia, quedan amortizados en el primer millar los Números, 274, 341, 368, 379, 636, 706, 763, 849, 959 y en el segundo millar los Números 1,274, 1,341, 1,368, 1,379, 1,636, 1,706, 1,763, 1,849, 1,959 y así correlativamente en los restantes millares de los 750 de la emisión.

Lo que en cumplimiento de lo dispuesto en el referido Real decreto, se hace público para conocimiento de los interesados, que podrán presentarse, desde el día 1.º de Octubre próximo, á percibir las 500 Ptas. importe del valor nominal de cada uno de los *Billetes* amortizados, más el cupon que vence en dicho día, presentando los valores y suscribiendo las facturas que se facilitarán en las Oficinas del Banco, en Barcelona; en Madrid en el Banco Hipotecario de España; en las Provincias en casa de los Corresponsales ya designados en cada Plaza; en París en el Banco de París y de los Países Bajos; y en Londres, en casa de los Sres. Uthoff y C.ª

Barcelona 1.º de Setiembre de 1885.  
—El Secretario General, *Aristides de Artiñano*.

Gerona 2 de Setiembre de 1885.—  
Los Comisionados en esta capital, *Ordeig é hijo y Compañía*.

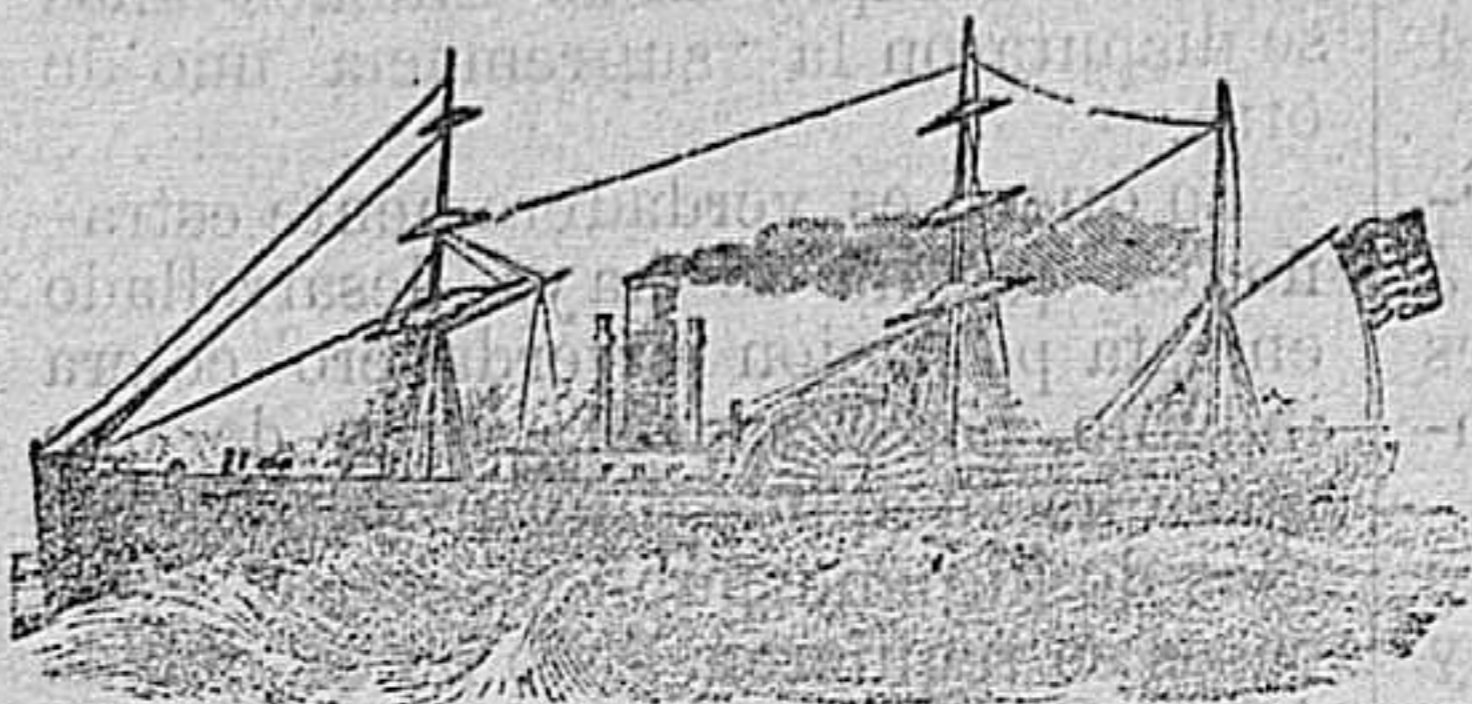
LOS CONSERVADORES Y EL COLERA MORBO

folleto escrito por  
**D. Pedro Antonio Torres.**  
Precio **UNA PESETA.**—Se vende en la Imprenta de este periódico.

ABERTURAS DE REGISTRO.

VAPORES CORREOS

DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA  
antes de ANTONIO LOPEZ Y COMPAÑIA  
SERVICIO PARA PUERTO-RICO  
HABANA Y VERACRUZ.



SERVICIO PARA COLON Y PACIFICO.

Salidas.	Barcelona.	los días 5 y 25
	Málaga.	» 7 y 27
	Cádiz.	» 10 y 30
	Santander.	» 20
	Coruña.	» 21

de cada mes.

Los vapores que salen los días 5 de Barcelona y 10 de Cádiz, admiten cargas y pasajeros para LAS PALMAS (Gran Canaria) y Veracruz.

Los que salen los días 25 de Barcelona y 30 de Cádiz, enlazando con servicios antillanos de la misma Compañía Trasatlántica, en combinación con el ferrocarril de Panamá y líneas de vapores del Pacífico, toman carga á flete corrido para los siguientes puntos:

- Litoral de Puerto-Rico.**—San Juan, Mayagüez y Ponce.
- Litoral de Cuba.**—Santiago, Gibara y Nuevitás.
- América Central.**—La Guayra, Puerto Cabello, Sabanilla, Cartagena de Indias, Calón y todos los principales puertos del Pacífico como Puna Arenas, San Juan del Sur, San José de Guatamala, Champerico, Salina Cruz.
- Norte del Pacífico.**—Todos los puertos principales desde Panamá á California, como Acapulco, Manzanillo y San Francisco de California.
- Sud del Pacífico.**—Todos los puntos principales desde Panamá á Valparaíso, como Buenaventura, Guayaquil, Payta, Callao, Arica, Iquique, Caldera, Coquimbo y Valparaíso.

Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta.—Billetes de 3.ª clase para la Habana, Puerto-Rico y sus litorales á 35 duros, de tercera preferente con mas comodidad á duros 70 para Puerto Rico y 80 duros para Habana.

El día 5 de Setiembre saldrá de Barcelona

UN GRAN VAPOR.

Para Cadiz, escalas y demás servicios correspondientes.  
NOTA. Esta agencia puede facilitar directamente á los cargadores los medios de asegurar las mercancías y efectos transportados por los vapores de la Compañía hasta verificar la entrega de dichas mercancías y efectos en los puntos de consignación.

Representante de la empresa en esta provincia **DON ANTONIO BOXA**

SOCIEDAD GENERAL

de Transportes Marítimos por Vapor.

COMUNICACION RAPIDA entre EUROPA y la AMERICA del SUR.  
Se emplean solo 26 días—Salidas fijas del puerto de Barcelona el 15 de cada mes  
Prestan este servicio los grandes y magníficos vapores, *Provence, Bearn, La France, Savoie, Poitou y Bourgogne*, admitiendo carga y pasajeros

Para Rio-Janeiro Montevideo y Buenos Aires.  
Saldrá del puerto de Barcelona el 15 de Setiembre

UN GRAN VAPOR.

DE 5,000 TONELADAS, ADMITIENDO PASAJEROS Y CARCA.

NOTA.—Estando ya limitada la cabida se advierte á los señores cargadores se sirvan pasar nota anticipada de la carga, la que deberá ser entregada el día 12 precisamente.—PRECIOS: 1.ª clase, 160 duros.—2.ª 100 duros.—3.ª 40 duros.

Nota.—Estos vapores tienen todas las comodidades que pueden apetecerse.  
Los pasajeros de tercera clase serán alojados en grandes Cámaras bajo cubierta y se les proveerá de jergon, cabecera y manta, y se les suministrará diariamente vino, pan y carne fresca, con el servicio de mesa cubierto, etc. Hay cámara especial para señoras en tercera clase.

Los pasajeros que llegan á Buenos Aires por los vapores de la Sociedad serán si gustan desembarcados y admitidos durante ocho días en la fonda de emigración por cuenta del gobierno argentino. Serán tambien conducidos por cuenta del mismo gobierno (por mar ó ferrocarril) al punto de la república que ellos elijan. Las peticiones sobre estos particulares se harán al capitán del vapor durante la travesía.  
Los equipajes deben entregarse precisamente el día 14 en el local destinado por la compañía.

Consignatarios: Señores Ripol y C.ª, plaza de Palacio esquina á la de Marquesa, en Barcelona.

Se despachan pasajes hasta el 14 si antes no se ha llenado el cupo; para mas informes acúdase al

Representante general en esta provincia, **D. Antonio Boxa**

PILDORAS HOLLOWAY.

Este remedio, universalmente reconocido por el mas eficaz, purifica prontamente la sangre, la cual constituye el manantial de la vida y de cuya impureza provienen todas las enfermedades que tanto afligen al género humano.

Las Pildoras HOLLOWAY restituyen al estómago y á los intestinos su acción normal, regulariza las secreciones y restablece la buena digestion y gracias á sus propiedades balsámicas que purifican la sangre con tanta perfeccion los nervios y músculos obtienen la debida energía fortificándose enteramente el sistema vital. Las personas de la constitucion mas delicada pueden, sin temor alguno apovecharse del poder curativo de este célebre medicamento, ateniéndose á las dosis prescritas en las instrucciones que acompañan cada caja.

UNGUENTO HOLLOWAY.

El arte médico no ha llegado aun á producir remedio alguno que pueda compararse á este maravilloso Ungüento, el cual, introduciéndose en la sangre, forma parte de ella y extrae toda partícula morbosa. Cicatriza toda clase de llagas y ulceraciones, siendo considerado como el remedio infalible para la pronta y radical cura de toda especie de humores, escrófulas, males de pierna, gota, reumatismo, y neuralgia. Las personas que padecen afecciones del corazón ó que sufren de costumbres tósicas ó bronquitis, pueden librarse pronto de estas dolencias apelando á las maravillosas virtudes del Ungüento Holloway.

Para asegurar la curacion rápida y permanente de las enfermedades, conviene siempre que se tomen las Pildoras al mismo tiempo que se toma el Ungüento.

Amplias instrucciones en español, relativas al uso de dichos medicamentos envuelven las cajas de pildoras y botes de unguento.

Se vende en las principales farmacias del mundo entero y en el establecimiento Holloway 533, Oxford-Street, Londres.

Vapores trasatlánticos de Sala y Vidal

PARA RIO-JANEIRO, MONTEVIDEO, BUENOS AIRES Y ROSARIO DE SANTA FÉ.

Saldrá el 10 de Setiembre, á las 10 de la mañana, el acreditado vapor español

VIDAL SALA.

su capitán D. José Antonio de Luzárraga, admitiendo carga y pasajeros, á quienes ofrece el esmerado trato que tiene acreditado.

Precios: 1.ª 170 duros; 2.ª 120 duros, y 3.ª 50 duros.

Informarán los Sres. Sala y Vidal, Rambla de Sta Mónica, 21 principal, Barcelona.—Agentes de Aduana, Sres. Sintés y Orfila, Calle de Cristina, núm. 5 bajos, Barcelona.

ROB BOYVEAU L'AFFECTEUR

Este Jarabe depurativo y reconstituyente, de un gusto agradable, de una composición exclusivamente vegetal, ha sido aprobado en 1778 por la antigua Sociedad real de Medicina y por un decreto del año XIII.—Cura todas las enfermedades que resultan de vicios de la sangre, como Escrófulas, Eczema, Soriasis, Herpes, Liqueur, Impétigo, Gota, Reumatismo.—Por sus propiedades aperitivas, digestivas, diuréticas y sudoríficas, favorece el desarrollo de las funciones de nutricion, fortifica la economía y provoca la expulsion de los elementos morbidos, ya sean virulentos ó parasitarios.

ROB BOYVEAU L'AFFECTEUR

de YODURO DE POTASIO

Es el medicamento por excelencia para curar los accidentes sífilíticos antiguos ó rebeldes: Ulceras, Tumores, Exostosis, así como el Linfatisimo, la Escrófulosa y la Tuberculosa.—EN TODAS LAS FARMACIAS.  
En París, casa J. PERRÉ, Farmacéutico, 102, Rue Richelieu, y Succursales de BOYVEAU-L'AFFECTEUR